大清光緒三十年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛書纖紙各機器以待與　各官辦刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

第六千七百七十四號

叻報

本館在哥實得力門牌第一百廿四號D

印工精絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海聘到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謾罵成文以及支離費解者概不登錄嗣後　諸君來札倘新自試更須寫眞係里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

甲辰七月廿一日

Printed and Published by See Ewe Lay 三拜禮號一卅月八年四零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

生死之關係

○大英國名醫戴利和先生云夫人生之病痛皆以肝胆爲主肝病則頭痛頭眩風濕骨痛口出臭味飲食不消及生痔瘡頸癧等症如胆病則面白血虧胃腸結滯諸病叢生婦女則月經不調及經前經後腹痛等症如有是症不早調治待症深之日生死之際欲治不得可不痛哉可不慎哉凡事須未雨而綢繆勿臨渴而掘井故每見頭痛身流頸癧耳鳴痔瘡腸痿腸結血竭及夜不成寐之時則須卽服戴利和先生所製肝胆補丸專治人心肝胆之病無不應驗如响請試一罇則知其妙卽婦女月經不調腰間作痛亦可服食○服法每晚臨睡時可服二丸以水或湯送下腸結滯多日者可服四丸小兒五歲以上者可服一丸五歲以下者則服半丸如遇皮生瘡毒疔瘡苦果各症則須卽服此丸以去其毒後服本藥房所製解毒藥丸十日之間卽可全愈亦不復發（每罇價銀七角半　買七一打九和收

大英一千九百零三年十二月一號　新嘉坡士庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售各藥房亦有代售

名醫到叻　○陳紫波先生當世之盧扁也其醫名震於炎方毋庸贅言矣客歲回家省親近經南來旋而往寥看覩生理今駕返叻矣寄寓於十八間後裕和布店僅賠數語登諸報端爲有病者道焉

光緒三十年七月初六日　　十八溪墘萬成順內沈希濂謹佈　十

請交報費　○啟者溯自戰雲東起羽電紛馳迄今曾幾何時已逾半載矣本報向例一年分收報費兩次外埠亦然茲特廣告外埠閱報　諸君請將上半年之報費挪付前來富茲戰事方酣俾可源源寄上斯文交易請勿遲延特此佈告

本館謹啟

論柳州兵變事

岑雲階制軍之調補兩廣總督　朝廷冀以平粵西之亂也蓋粵西前因遣散官兵散勇遊民乘間揭竿起事巡撫王之春提督蘇元春既不能示之以威又不能感之以德偷安畏葸日事因循以致各匪忽叛忽降旋降旋叛綿延數載成效毫無　國家勞師糜餉固不待言而粵西全省遭此騷擾四民各失其業閭閻離散田野荒蕪困苦情形不堪言喻　朝廷患之以雲帥時方督蜀頗負盛名特調赴粵垣任以全省軍務雲帥履新伊始卽仗鉞西征未嘗不慷慨激昂誓滅此么魔小醜海內之責望者亦以雲帥威望素孚兼之籌肆粵西民情頗稔方謂凱歌之奏翹足可期詎意時閱數年糜費不知其若千萬死亡不知其若千人而匪鋒鴟張依然不能稍殺既而托晉東粵民情蠢動遂移節鉞返羊城桂省軍情亦遂置之度外嗟乎既憚於前敵之躬親又未能運謀之盡善徒懲虛憍之氣借參劾貪官蠹吏以自表廉能夫參劾之誠是也然試問　朝廷之倚賴者何事百姓之冀望者何事而顧以此虛聲震價遂可以之塞責耶今者匪亂之平無期而兵變之事又起聞之廣西友人函告謂柳州降匪於五月初十日忽脫巾譁譟十一日卽攻陷城池將在城各官恣行戕害毗連之象州融縣亦相繼淪亡是誠所謂一波未平一波又起桂省人民何竟不幸而叠遭兵燹哉或曰前者鄭孝胥京卿曾奉　特旨馳赴粵西剿賊　朝廷許以便宜行事是桂省軍務實惟鄭京卿獨任其艱而岑制軍轉可稍寬其責不知鄭京卿得膺此任實岑制軍之謀也制軍自知師久無功必不免爲人指摘環觀各疆吏中惟鄂督張制軍　聖眷尤隆名望尤重鄭京卿素爲香帥器重之人因特從中設法令　朝廷畀以討賊之任藉以分　朝廷之謗而成脫卸之謀鄭京卿富貴熱中不悟其計以致墮其術中耳且卽以此言爲近於羅織然岑制軍總制兩省任重兼圻軍務苟一日不平仔肩卽一日難卸豈得以　朝廷既派專員而可置之不顧哉夫平匪猶治疾也凡患外症者必須急救以猛烈之藥俾得消患於無形若日復一日任令遷延勢必至此愈彼發滑賊愈多而終至不可收拾今廣西之亂五六年於茲矣蘇王既誤之於前岑鄭又誤之於後始則藉兵以剿匪繼則兵變而亦爲匪勞師糜餉　國家之元氣既因之大傷而小民困於干戈無日得以寧處久而久之深恐廣西全省之人民將無一而不流於匪類從前洪楊籌逆自金田倡亂亦不過赤兵潢池當事者並不措意迨一出省而勢如破竹沿江各省無不占爲賊區僞徽萬萬人之性命糜數千萬萬之餉需僅得有重覩昇平之一日迫原禍始非當事者養癰貽患之咎耶諺云前車覆後車鑒彼素負重名之岑制軍其毋蹈前人覆轍致擾　朝廷之嚴譴而爲草野所吐罵哉　錄上海申報

擊貴軍中要害本大臣電有所聞倘因此舉動亦屬有礙貴國嚴守中立之例應請由貴國政府照會俄國嚴行查禁是爲至盼特此照會貴王大臣查照可也須至照會者 六月初二日

俄日仗務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云十五日旁打電局駐遼陽探訪人致電回英云十四日日軍業已進攻駐紮遼陽東南方相距二十三英里之俄軍刻下仍在該處爭持勝負尚屬未定云 同日英京特電云得接俄京來電云十三日旅順俄軍忽然出攻日軍是役也日軍死傷甚衆云至于日將黑木爲楨之軍刻已進前與俄決戰現在俄之前鋒各隊拒之而俄國可殺克兵亦與日之輕騎時有接仗倘若天氣仍其晴和則在此數日之間俄將古旁北京必定不能再行堅守是必需兵出戰俾與日軍決一勝負云 同日英京特電云旁打電局駐俄京探訪人致電回英云俄將古旁北京電奏俄廷云十六日俄日兩軍仝在遼陽一帶已再開仗然其戰爭之慘及戰陣之廣無如在遼陽東方及東南方之役兩軍死傷均屬甚多俄軍死傷多至一千四百五十名是役日軍之機炮有二十四尊爲俄軍擊壞炮架云該電局駐芝罘探訪人致電回英云日軍近再奪獲旅順炮台兩座現在日軍握守車路一帶甚得該處要害然據諸日將之意以爲必能由北攻入旅順云該電局駐東京探訪人致電回英云日昨遼陽及旅順兩處均無一定之消息傳來然據知者而言則謂刻下旅順俄日兩軍各懷觀望事因前一禮拜既已連戰三四日現在必須息戰再養銳氣并設法如何攻守又有推測刻下兩軍所以停兵觀望者謂必日軍欲再預備奮力攻擊其日將奥保鞏一軍已于十六日進攻鞍山站日將黑木爲楨一軍往攻安平衆料日軍現在遼陽一帶約有二十萬名圍攻俄將古旁北京之軍而俄軍亦在該處守禦甚固以是覘之俄日兩軍必在該處決一雌雄云該電局駐遼陽探訪人于十六日致電回英云日軍火速進兵刻已進至相距遼陽十英里云該探訪人于十八日致電回英云俄日兩軍在鞍山站大戰後聞日俄軍卽棄此而逃當其逃走之時爲日軍追擊以致死傷三百名云 同日英京特電云得接俄京來電云俄將沙加羅夫將十六日之戰詳報俄京據曾俄軍所有死傷均因爲鎗尾尖刀所剌云

英軍特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云英京議院此次所定會議之事該處商務公所甚屬驚恐云 同日英京特電云得接英國亞打雪軍器局來電云英廷下令該局從速預備十八磅半之連環炮及各器具全副以便運往印度云

俄日仗絲電音 ○本坡實得力太晤士西報得接十八日英京來電云俄將古勞北京電奏俄廷其言甚長然甚紛亂據報遼陽東南之戰係由十四日淸晨起至十五日下午止當時日軍由浪子山大進此山座落遼陽東南相距廿三英里日軍所以能由此山擁進者諒因俄軍外附曾爲日軍殺敗所致云

上海船務交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京來電云駐美京日公使經將日廷分送各國之公文繙就一分呈交美京外部文中詳訴俄船停泊上海情形中言俄船若不從速將其軍械一律撤去則日本不得不見機而行以自保其權利云云至于美國于此一事如何處置之處該外部異常愼密不允明言惟對日使云深願中國終能自保局外之權云

進銳退速 ○去年實得力國家乍見實得力三州府各人投票承充烟酒餉碼之價陡然增長故各官吏無不笑逐顏開以爲賦稅大增在意中事不意時至今日其狼狽反至于斯卽就目下情形觀之每年中國家已驟耗進款至百餘萬矣將奈之何夫以本坡而論上屆烟價每年不過二元二角其時稅餉所入已覺其豐不意國家以爲未足本屆預許每兩增至三元以故投菜承充者繼長增高至于如是之甚時至今日想已豪興頓消誠恐刻再招人承充其願充者亦寥寥無幾卽使重行投票而所縱之項當不在三十萬元之外也生涯無定盛衰靡常不其然乎

俄籌軍餉 ○北京函云駐俄中國欽差胡馨吾星使日昨電致外務部俄國政府營遣員前往比利時國募集公債百方斡旋終無一人入其彀中該員已於日前電稟俄國政府故俄政府現擬奏請提取皇家財產以充軍費云

銀根缺乏 ○傳聞旅順目下銀根甚爲缺乏俄兵早已無俸可領所有華人之商店業已關閉每所祇留一人看守餘則盡行他往矣

譯字林西報

商政報告 ○厦門商政局開辦以來數月矣於月前已出報告月出一冊其體例計分八門一成蹟二論說三諭旨四政書五實業現況六譯報七商標八廣告其報告章程計十七條既由商局總辦稟准閩督飭屬購閱認銷現已出報二期全年洋一元其出入由會稽所支銷其刷印由鷺江報館代辦事甚省而惠且普苟凡有商局之處仿而行之中國商學可以聞津矣

西省訪函 ○接南寧防事友函云上林地面之某村向多賊匪出沒綏遠軍副中營在此駐札某夜着其營勇四出放哨將及三鼓有勇丁二名走回營內報說被匪埋伏將放哨北路之勇丁拿去四名並奪去快鎗四桿祇得兩名逃脫其所以拿此勇丁者志在刼其槍炮耳○有五塘團練獲匪一名交宣化縣審辦茹大令堂訊該匪供稱曾在南盌河邊街海安兩鯉羅店買有追碼一千顆大令卽督親兵前往該店將店東拿獲並將兩舖查搜均無形跡茹令將店東帶回署內堂訊數次且施重刑並無實供且謂與該匪並不認識不知何故被誣堅不肯認而該匪又再三指證大令見無口供不能正法特用企籠將此兩人站死冤哉○又慶遠友人來函云柳州勇叛一事內匪外匪勾結而成共有萬

亞木標祖家灰發客

啓者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師查及麥勝蘭考驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里几納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細爲考驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再爲細驗乃知

灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰爲第一等又將灰再爲研末確知此灰堅固之原質甚爲勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推爲最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司向自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈　聞

大英一千九百零四年二月五號

代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啓

王帽標蜜酒出沽告白

啓者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣質又美凡各餐館以及酒店無不膽往零沽　諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零四年二月五號代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啓

鐵器美酒牛乳牛油發售

啓者本公司素有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片幷各鐵器甚多　威實杷酒車盤萬蘭池酒及各式美酒鑵頭牛乳糕結皆備　牛油及鑵頭食物發客蓋因以上各貨本公司購辦入口甚多　諸君有欲採購者來　玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零四年二月五號打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啓

雙料參茸 補腎助陽丸發售

啓者本堂所製此丸乃係不惜工本揀選上等藥料精工監製而成力能和陰陽調氣血無論男婦服之無不精神煥發百病消除活絡舒筋延年種子凡有腰痛足軟各病服之尤爲靈驗請君採購（玉臨午車水館門牌十四號）本堂爲盼再本堂所製膏丹丸散無不加工選料不求射利祇以濟世爲心也此佈

光緒三十年七月初十日　申

石叻春安堂謹啓

司各脫滋補鰵魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除瘰癧之蟲收斂從毒之血消解腎經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱勞傷房事色傷破金吐血癬瘡頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能引旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食　英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲眞貨　諸君賜顧請認明標誌庶不致悞特此佈聞

星嘉坡莫粱公司代理　發售

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

〇上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建築屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬七千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司爲首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閭公司爲之代理前舉名望華商四位共爲董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天爵是也聞吧智仲土庫及該土庫之經實地靈呀緞沙叭纖西閭宣目勝閩土庫之經紀衛陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均估有該公司股份從此不獨上海香港利權爲該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦爲該公司利權所到似此儆特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤屬合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年爲期而澀單或以十年爲限或以十五年爲限或以二十年爲限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之澀單期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之澀單期滿之時值價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之澀單期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多與儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦暨喬梓及佘君連城邱君雁賓林君天爵陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆亦多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即爲餘公欵需暇存項或欲給子女之貲及食力之輩年中贍餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如晉壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已經十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間值價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇開上海[illegible]君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道闤闠駢闐之區異日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之穀善此固無待贅述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人經巴屑詢問便知幷可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號　新嘉坡代理人巴智仲西閭土庫謹啟

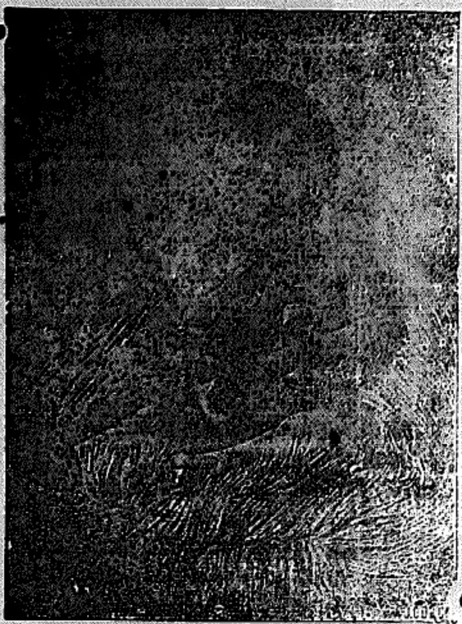
代理火燭保險告白

○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及慼耶豐火燭保險公司及咸麥急勿禮豐保火燭險公司代理保險各事 諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極爲快捷特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿四號

代理人新嘉坡兼武里公司謹啟 頓

棉蘭公司精製小孩服食粉告白



啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此孩立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各球寰諸國仕商爲嚮稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便 諸君沓致有欲購買者 買臨爲盼此佈

大英一千九百零四年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司 頓

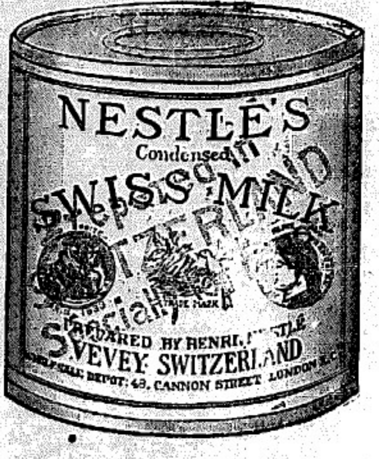
棉蘭粉有限公司 全啟

烏標牛乳發售

Nestlé's

此項牛奶含奶精最多

價廉物美為市上之冠



Milk

啓者茲本公司所專沽之烏標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久貿地依舊堅凝并不變壞確與他家不同 諸君光顧請認明此烏標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 膠老惱公司啟

金雞鐵樹

補功桑酒

請認此標爲記

啓者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄鐵樹產自德國壽如松柏之年採其菁兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國與俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙係稱贊此酒之功崇治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疫痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲人能精益補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養育肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥貲概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從厥此佈

大英一千九百零三年十月廿九號 頓

新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啓

FARMACIA SERRAVALLO TRIESTE

招投各餉碼告示　○北慕娘國家爲納閩國家示　爲招人投票承餉碼事照得本國家因欲招人投票承賭以下所列之餉碼係以一千九百零五年一千九百零六年一千九百零七年三年爲期茲特示諭商民人等知悉汝等有欲承賭此碼者其票當于一千九百零四年忽民末月十五號即華十月初九日以前將票交到仙那港北慕娘總督之餉政司署內以憑核奪茲將招承各碼開列

一　鴉片餉碼　二　各式酒之餉照碼　三　當碼　四　賭碼此碼祇係承賭北慕娘一處

有欲知其詳細情形者可向北慕娘在新嘉坡之代理人牙得里有限公司查詢便悉特示

西一千九百零四年八月三十一號　一二

憲 [illegible] 示

大英欽命新嘉坡餉政使司　爲招人投票承供物料兼充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此料及充此役者可於西一千九百零四年壁多末月二十五號即華九月十七日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所需物料及所作之工開列

需用竪立界址之柱及墩六十桿柱身須以蘇石琢成高至三英尺三寸丁方六英寸石柱之外包磚高至一英尺九寸四闊包磚厚至一英尺六寸此柱之墩須用三合土搗實入地一英尺六寸墩之方廣三英尺六寸其包柱之磚用紅毛灰刷糊堅固厚至半英寸外面并掃灰水三次石柱之首雕刻 M B 兩西字及國家三叉號頭此柱運至何處竪立悉聽國家指揮按址建立限至西一千九百零四年利心末月一號爲止即須製便三十桿候用其餘三十桿限至西一千九百零五年嗎只月一號交足所需造柱之石當由國家給照前往浮羅字琛採用不費分文

如欲知其細情者除禮拜及拜六兩日外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止可向地稅司署查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供此料及充該工字樣方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零四年八月三十一號　示　給

敬頌良醫　○敬者大國手庠生彭叔榮先生素精醫學誠海外之華陀昔年之和緩也現在燕齋於牛車水廣源酒店內所診之症存活甚多僕患咳症屢醫弗愈嗣請先生診治乃能指下春回感此深恩無以爲報特將大略刊誌報中俾同病者知所問津則闔埠同登壽域矣此佈

光緒三十年七月二十日　楊顯南謹佈　丑

便庠招租　○敬者玆有吉屋二間在蘇干拿律即玻璃後街門牌第二十九號第三十號是也　諸君有合意者請到敝號內面商此佈

光緒三十年七月二十日　玻璃後街登昌公司告白　乙

合夥罷論聲明　○啓者本年四月廿六日小坡日本街海南實得力門牌三十七號瑞芳號什貨酒店薛瑞雲登有承頂舊夥全盤生理告白一節其後有聲明招余薛勤家合夥等語嗣因所議不成已作罷論該瑞芳號生理仍是薛瑞雲自己振作余薛勤家並無合夥在內一應與人來往等事惟向經手是問與余薛勤家無涉合應聲明免滋後論

光緒三十年七月二十日　薛勤家謹啟　丑

捐册照登　○善濟醫社第三十九次各善翁捐款列

暹京商務公局捐來銀二百元　鄭社麟翁助銀二十元　金聯成板廠助銀一十元　梁佛黃樹三翁助銀五元　陳國贊翁助銀五元　陳連興號銀二元　協源號銀二元　盛昌號銀二元　張伯朋翁銀二元　鍾系和　鄭相合　黃萬盛　盧文軒　盧李氏　黎聯盛　以上各捐銀一元　黎瑞蓀五毛　同泰號五毛

光緒三十年七月二十日　小坡善濟醫社謹啟　丑

謝帖　○啟者現有存放本坡萬國寶通銀行之銀單一紙該款一千五百員係以三閱月爲期由西本年五月十八號起計迨至八月十八號尋覓此單已不知何時在何處遺失經已据情報知該銀行如他人拾得此單亦難領款茲特廣爲佈告如有人將此銀單送交海南街第三十二零三號門牌米谷日本店內或交水仙門第二十三號及二十四號門牌米谷日本店內認明屬實即以花紅酬謝決不食言此佈

光緒三十年七月十九日　丑

兩鷄相鬬標頭告白　○啟者爪亞荷國家工藝部曾有刊佈云此兩鷄相鬬之標頭乃奄翳牙科向荷蘭印度國家掛號注册在荷蘭印度各處地方他人不得冒用茲將所用此標之貨物開列

各色紗　瓦器　磁器　水晶及玻璃器　粉　雪文　花露水　妹台各物　雜貨　燈及燈所用之物　漆磁料鐵器　時表　時鐘　漆　嗎尼油等件此佈

大英一千九百零四年八月十九號　卞

船政司告白　○啓者明年捕魚之魚棚規矩今有事要吩咐捕魚之魚棚主人即土語叫耕農頭家見字須要到船政廳船隻註册處驗合此佈

大英一千九百零四年八月廿五號　船政司綴力結立謹啟　丑

頂上法國舊莊安池酒發售

保家頂上法國舊萬池酒

莫寶德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此庄之標名喚莫寶德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁買者請移玉至本行內購採不悞

計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號　錦昌號　啟昌號　怡昌號　德茂號　上裕號

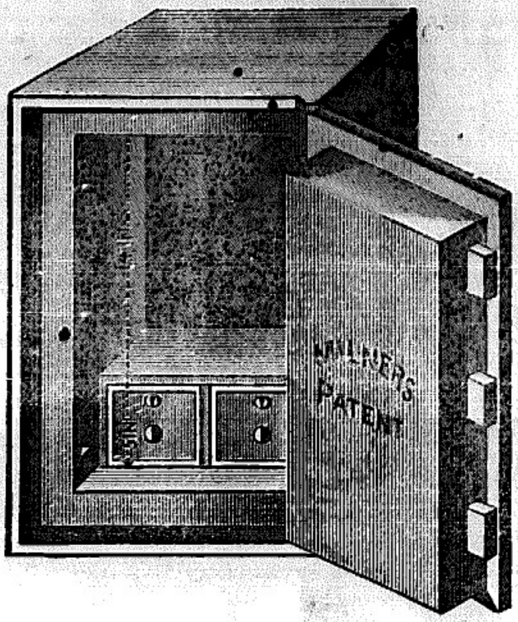
錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司

大英一千九百零四年八月廿六號

莫寶德公司謹啟

堅固鐵櫥發售

敬者不解衆人何以專實賤物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購用足見工精料美逈異尋常 諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

奕交萬蘭池酒發客

敬者奕交萬蘭池酒乃在本埠行銷最久之標頭且屬上等奕酒此酒之味未嘗一次少變 諸君凡經飲過者無不稱羨此酒可保乃法國所製之酒而且標頭經官注冊不准做效 諸君有欲購飲者請認明標頭可也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

實叻坡及吉蘭兒每日火車開行及前到時刻告白

啟者茲將由西一千九百零四年然花里月四號起每日及禮拜日火車開行及前到時刻開列

實叻坡車站	開行 每早	六點二五	七點三十二分	十點
紐敦車站	前到 每早	六點三十二	七點三十九	十點零七
紐敦車站	開行 每早	六點三十三	七點四十分	十點零八
坵呂尾路車站	前到 每早	六點三十八	七點四十五	十點十三
坵呂尾路車站	開行 每早	六點四十分	七點四十七	十點十五
荷蘭路車站	前到 每早	六點四十五	七點五十二	十點二十
荷蘭路車站	開行 每早	六點四十七	七點五十四	十點廿二
武吃智碼車站	前到 每早	六點五十分	七點五十七	十點廿二
武吃智碼車站	開行 每早	六點五十二	七點五十九	十點廿七
武吃班欄車站	前到 每早	七點零二分	八點零九分	十點卅七
武吃班欄車站	開行 每早	七點零四分	八點零十一分	十點卅九
彎蘭路車站	前到 每早	七點廿三	八點卅分	十點五十八
彎蘭路車站	開行 每早	七點廿六	八點卅三	十一點零一
柔佛車站在亞務馬加路頭	前到	每早七點卅二	八點三十九	十一點零七
柔佛車站在亞務馬加路頭	開行	每早七點十四	八點四十五	十一點十五
彎蘭路車站	前到 每早	七點四十六	八點五十一	十一點廿一
彎蘭路車站	開行 每早	七點四十九	八點五十四	十一點廿四
武吃班欄車站	前到 每早	八點零八分	九點十三	十一點四十三
武吃班欄車站	開行 每早	八點零十分	九點十五	十一點四十五
武吃智碼車站	前到 每早	八點二十分	九點廿五	十一點五十五
武吃智碼車站	開行 每早	八點廿二分	九點廿七	十一點五十七
荷蘭路車站	前到 每早	八點二十五	九點三十	十二點
荷蘭路車站	開行 每早	八點二十七	九點卅二	十二點零二分
坵呂尾路車站	前到 每早	八點三十二	九點三十七	十二點零七
坵呂尾路車站	開行 每早	八點三十四	九點三十九	十二點零九
紐敦車站	前到 每早	八點三十九	九点四十四	十二点十四
紐敦車站	開行 每早	八点四十分	九点四十五	十二点十五
實叻坡車站	前到 每早	八點四十七	九點五十二	十二點廿二

實叻坡車站	開行	下午 十二點三十五	二點一十	三點廿二	四點五十四	六點
紐敦車站	前到	下午 十二點四十二	二點十七	三點廿九	五點零一	六點零七
紐敦車站	開行	十二點四十三	二點十八	三點三十	五點零二	六點零八
坵呂尾路車站	前到	下午 十二點四十八	二點廿三	三點卅五	五點零七	六點十三
坵呂尾路車站	開行	十二點五十分	二點二十五	三點卅七	五點零九	六點十五
荷蘭路車站	前到	下午 十二點五十五	二點三十	三點四十二	五點十四	六點二十
荷蘭路車站	開行	十二點五十七	二點卅二	三點四十四	五點十六	六點廿二
武吃智碼車站	前到	下午 一點	二點三十五	三點四十七	五點十九	六點廿五
武吃智碼車站	開行	一點零二	二點三十七	三點四十九	五點廿一	六點廿七
武吃班欄車站	前到	下午 一點十二分	二點四十七	三點五十九	五點卅一	六點三十七
武吃班欄車站	開行	一點十四分	二點四十九	四點零一分	五點卅三	六點三十九
彎蘭路車站	前到	下午 一點三十三	三點零八分	四點廿分	五點五十二	六點五十八
彎蘭路車站	開行	一點三十六	三點十一分	四點廿三	五點五十五	七點零一分
柔佛車站在亞務馬加路頭	前到	下午 一點四十二	三點十七分	四點廿九	六點零一分	七點零七分
柔佛車站在亞務馬加路頭	開行	下午 一點五十五	三點三十分	四點四十分	六點零十	七點十五
彎蘭路車站	前到	下午 二點零一	三點三十六	四點四十六	六點十六	七點二十一
彎蘭路車站	開行	二點零四	三點三十九	四點四十九	六點十九	七點二十五
武吃班欄車站	前到	下午 二點廿三	三點五十八	五點零八分	六點卅八	七點四十三
武吃班欄車站	開行	二點廿五	四點	五點五十分	六點四十	七點四十五
武吃智碼車站	前到	下午 二點三十五	四點一十	五點二十	六點五十分	七點五十五
武吃智碼車站	開行	二點三十七	四點十二	五點廿二	六點五十二	七點五十七
荷蘭路車站	前到	下午 二點四十分	四點十五	五點二十五	六點五十五	八點
荷蘭路車站	開行	二點四十二	四點十七	五點二十七	六點五十七	八點零二
坵呂尾路車站	前到	下午 二點四十七	四點廿二	五點三十二	七點零二	八點零七分
坵呂尾路車站	開行	二點四十九	四點廿四	五點三十四	七點零四	八点零九分
紐敦車站	前到	下午 二点五十四	四点廿九	五点三十九	七点零九	八点十四分
紐敦車站	開行	二点五十五	四点三十	五点四十分	七点零十	八点十五分
實叻坡車站	前到	下午 三點零二分	四點卅七	五點四十七	七點十七	八點廿二分

大英一千九百零四年正月二號

總理人納施智亞里臨啓 亥

頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此標之酒井未沽與本坡商店此酒味香質美價又相宜今因欲使衆人試飲此種伊燕爵尼之舊萬年池酒定于數月之內祇收半價實在此酒比之所收之價其値幾倍本公司可以保家確在法國最大廠所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故

將標頭登報此標之上刊有一雛諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致悞而本公司井非長久賣此最廉之價

諸君幸勿失此機會不爲採購且此酒之味永不改變非如他標之酒久則變味此種雛標伊燕爵尼萬年池酒在以下所列之店均可沽

德茂公司　怡昌公司　陳大耳公司　文成公司　廷貴公司　及

各埠沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請　玉臨本公司可也此佈 [illegible]

大英一千九百零四年三月十號

代理人才直里有限公司謹啟

上等蜜酒發售

啟者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多 諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其爲第一美酒飲之甚爲有益一試便知不謬也特此佈

聞

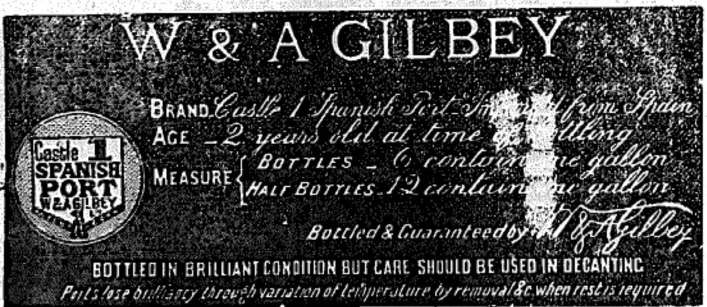
大英一千九百零四年二月廿二號

光緒三十年元月初七日

代理人牙直里有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售

啟者宜呂美之勃灣酒在坡中最爲馳名 諸君若飲勃灣酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃灣酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君如欲



購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與此庄畧爲相似之勃灣酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟

啟者英國家俄施那士局所製之香水粧粉　香梘　等件莫不精益求精所有曾經購用者亦莫不稱爲美善故得選獨馳名至今已久惟叻坡諸人絕少購用未及週知其美備諸君有欲購買者託本公司爲之代理儘可依期購到特此佈聞

大英一千九百零四年二月九號

EST. 1760 JOHN GOSNELL & Co., Ltd., EST. 1760

SOLD EVERYWHERE

GOSNELL'S LATEST !!!

SOLD EVERYWHERE

Wholesale Agents – PERTILE & CO., SINGAPORE.

花模刺香梘

者利模督申香水

新嘉坡代理人巴地利公司啟

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年悉民末月十二號即華廿光緒二十年月初八日恭奉中國　朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩　先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海　本銀行又分設於廣東

芝罘．鎭江　福州　漢口　北京　汕頭　天津

等處　本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代

以上各處之匯項并電匯等件凡　諸仕商有物作按欲向

本行羅貸及當單等件皆能命　如倘有欲將銀項寄存本

行者亦圖格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半

六個月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百〇二年拾二月二十號　啟

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

嗎根代辦即有利銀告白

啓者本銀行剏設有年茲將本行情形詳開如左　本行所備本保對共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元．已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元．各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　留餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息與　六個月限期以者三八仙半息算　三個月限三期者以八仙算來往短期數則以二八仙按日計算凡與銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零四年四月廿七號　啟

光緒三十年三月十二日

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

Milkmaid

啓者此正紅字人號牛乳第上好天下馳名及此乳膏眞實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳補之有益者也實無戲言新買牛孔者請認明人號紅字切勿有悮特此通聞

光緒廿九年十月初十日

而睡至五月十六早四點鐘時駛經高復霧海面在彼兩人鄰房住宿之仝籍火夫樊全聞聲大[illegible]呼救命因即下[illegible]形刨之刀係以添煤之鐵鏟創破者謝則仍臥榻上頸血噴溢知必爲莫所傷急前抱持欲奪其刀不意力不能制反被莫刺傷頸之左畔心慌釋手負創而逃續有與樊同室之仝籍管艙人周勝聞鬧趨出亦欲救阻見莫怒目挾刃怯而返奔回顧莫已揚刃趕來于倉皇中竄入西人大副室內告以所遇大副立出始獲將莫擒住奪去利刃縛其一臂于某室之窗際而囚之復就謝榻審視時見謝頸左右各受一傷乳傍又一傷血跡模糊業已因傷斃命矣時因距埠尚遠屍身不便久留乃葬于海詎莫被囚殆已自知釀禍潛以一手自解褲帶繋于室中幸有某水手過此見而解救得未氣絕迨越日後船抵本坡升旗招捕當由船政司派出四號三畫巡海差下船詢悉前情拘莫登岸樊傷未重與周勝同作証人案由府訊將案判詳下屆臬署核奪各情疊詳本報茲悉該輪船近復到叻因爲日間又須開赴歐洲不能久待故由臬憲恩准特于昨二十日開訊此案臬憲訊得此案兇犯係由兇手莫乾預早改成顯屬有心將謝刺殺乃升皂冠援手判莫繯首抵罪俟請督憲定期行刑云

府案詳臬　○前報改入穆拉油籍之日本婦八蝶嫣自投竹脚差館報稱伊居甘公加蘭門牌七號四月二十四日伊以碹石一包計重七十五加力値銀二千餘員交與仝居穆拉油人亞兒馬律持出代售不意彼將碹石貿于怒美芝路萬得當店得銀一千五百元逃去不歸請爲跴緝云云事後該婦偵知亞兒馬律逃往暹羅再報該差館發電往暹緝解回坡由府覆訊被告謂該婦欲與之相好伊因不從爲婦所恨當時此包碹石係由婦借伊買款兩造各執一詞一案昨二十日再由府署覆訊兩造均延律師代訴府憲判將此案詳臬核奪

碰船案結　○前報中紅保生于三月初七日在本坡港中被鴨加輪船撞沉因之纒訟一案茲悉昨二十日案由臬憲訊明鴨加罪有應得惟保生索賠二千七百元則須派員查勘該中紅應値若干乃能核定至于一切堂費均由鴨加繳納云

強姦幼女　○潮女朱阿金現年十二歲在勿基門牌三十五號某潮婦家傭工昨二十夜十二點鐘時有潮籍工人洪桂與女戲謔女年尚幼本不知情詎洪慾火難禁竟敢乘間強姦致女玉戸分崩桃紅如雨爲婦察悉據報捕房立偕十一號三畫差歸來將洪拘拴此女則送交醫生驗知果已強姦一次陰戸破裂所傷殊重云

更　正　○昨報進鋭退速之新聞一則其中每兩二元二角一語兩字誤刊年字今故正以一存其實

憲 [illegible] 示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充工役者其票當于西一千九百零四年甯添末月八號即華七月廿九日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

將本坡國家藏款之庫房再行展拓

如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造司署大才剛查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才剛取討印便之票倘照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍幀毋觀望特示

大英一千九百零四年八月二十一號　示

請看魂遊　○啓者西婦里娜乃現在五大洲中最擅魂遊之術者所演魂遊之事奇異殊常又得名人綠曦者爲之帮助以故其術愈精此等奇技實爲本坡中人目所未睹茲定于本拜四拜五拜六連夕即華本月念二念三念四等夜在本坡大會堂開演此劇而拜四夜乃統帶本坡義勇隊長禺匯君駕臨玩賞之期　諸士商有欲購買客位單者請往羅敏申卑亞慈士庫購取可也此佈

大英一千九百零四年八月三十一號　里娜謹啓

招投北慕娘抽稅餉碼告示　○北慕娘國家示　爲招人投票承賺餉碼事照得本國家意欲招人投票承賺出入口貨物應徵稅項之餉碼除卻　瓦因酒　蔗酒　及各式酒稅不在其內因爲此等酒稅餉碼另爲承賺其餘出口之稅如各園坵所種之烟葉　木料　煤炭　金石之物　兒茶及各製造之物均在承賺之內此碼係祇承賺一千九百零五年以此一年爲期爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承賺此碼者其票當于一千九百零四年憖民末月十五號即華十月初九日以前交來所投之票或欲承賺全境除却卡六坡不在其內其餘西方由巴打士海灣之絲卑敦河起至武勝士學止東方由斯武哥海灣起所有江河及其境內之各海島均在該境之內或欲分地零賺皆從其便所入之票內須註明每月願繳餉項若干凡有承賺此碼者當照本國家現在所有訂定之律例及本國家將來再定之律例而行有欲知其詳細一切情形者可向新嘉坡代理人牙得里洋行或向仙那港本國家之理財人員或向本國家各分縣及各汎卡之卷政司及各人員處查詢便悉所投之票必須封固聲明送交者理北慕娘總督之輔政司名下收入其票之內必須聲明意欲如何担保之處然此担保之款其一半須交現銀存在本國家所可信靠之銀行內　其餘一半須以產業作保至于價之高低均由本國家酌奪以及國家有權可以另收他家之票不得以價高者得之設爭執各宜踴躍特示

西一千九百零四年八月三十一號　給

紅首冠仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

久而其酒有收存數十年方皆出而沽實蓋綠其熱氣極已金消所以　諸君沽飲者均深獎惡現在歐洲一需各國之入無不飲喜此酒因其氣味清香遠奇於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚麗合宜諸翕賜顧號細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭井有只公司乙拿模爲愆庶免爲魚珠之混膠著惱公司啓

是所切盼

一千九百零二年二月十二號

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便航往外處者仍

可至本行沽買至此酒辦致之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠荖惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號

膠荖惱公司謹啓

新嘉坡膠荖惱公司

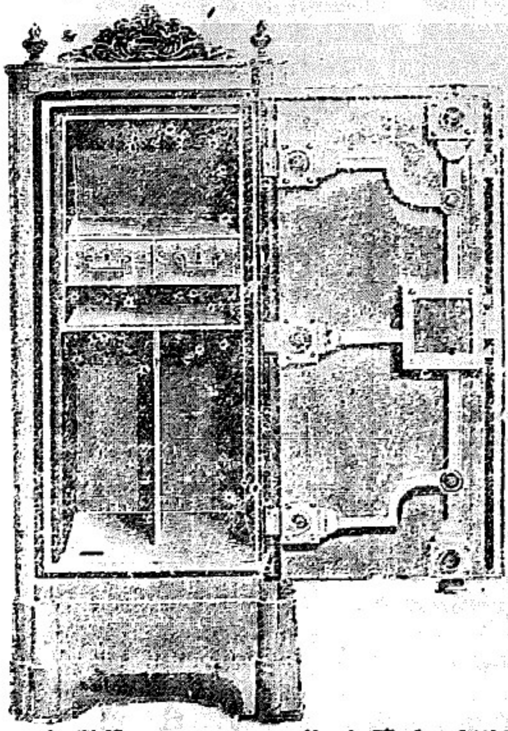
專辦祖家頂上美酒發售

前係彭東木原庄諸君光顧認明印標

慕娘公司沽酒告白

啟者本公司紐加蘭威寳杞酒乃是烏白標頭及紅標頭　諸君欲購此酒者請到本公司採買可也其餘各處酒店均有發售請認標頭便不致悞此佈　大英一千九百零四年五月九號　慕娘公司謹啟

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙　諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈　大英一千九百零二年正月十三號　膠荖惱公司謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招保機匠事照得英屬嗬兒里亞南方之國家欲用管理船上機車之華人一名若各華人執有實得力國家所給管理小輪機車之憑照便可勝任其人係由該處南方國家任用訂以用至五年爲滿期每月發給薪水英金十磅每歷一年月薪增給一磅定以增至每月薪水十四磅爲止所需來往該處南方之船費均由該處國家給足幷在該處住屋亦由該處國家發給用至滿期之時該處國家加賞薪水六閲月茲特示諭諸華人知悉汝等有欲充當此役者可于西一千九百零四年實玷末月十五號即華八月初六日中午以前投稟本署以憑選用其人若有司機之執照順呈前來更爲妥當各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零四年八月廿七號　給

聲明告白　○啟者敝等陳勝合　陳友用　振源昌於庚子年間曾在新嘉坡二鐵吊橋頭漆木街合創廣南發門牌二百九十八號潮郊紙料什貨生理合夥已來各無異言今因振源昌陳友用志圖別業願將名下股份拆出曾經請到公親二弟老小石老核昇清楚即將該股份項當公親面前交訖外另招到林泉記　林蘭記　林貴記前來新充股份其股份項亦照立册存據而廣南發號另添泉合二字幷立取貨印收賬印兌貨印圖章正印以爲區別嗣後凡有與諸寶號交易即照此各項印章認識方可爲憑他日生理盈虧不干退股人振源昌陳友用之事而退股人振源昌陳友用如有與各號交易銀項惟經手是問均與廣南發泉合號諸夥無涉合幷聲明庶免後論

光緒三十年七月十五日　廣南發謹啟　丑

冒騙宜知　○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向求精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙　士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承雨府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖煽騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作僞之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告

光緒三十年六月十六日　丑　朱廣蘭啟

承頂聲明　○啟者小坡後馬車路第二百三十三零四號及二百三十三零五號門牌永豐號修理馬車店原係已故梁永江及與其姪梁運芝梁盛芝掌管今因志圖別業願將該號店底家私一槪頂與林炳權陳長宜梁太林梁貞榮梁成之承受請到公親陳亞鐵莫長波李和尚勞永典梁三扶梁色炳李楚臣等列位駕臨秉正經于本月十二日交易清楚此後生理盈虧均與已故梁永江及梁運芝梁盛芝無涉至于永豐號已故梁永江及梁運芝梁盛芝之日前有與外間往來賬目揭借滙兌等項皆向經手理明概與承頂人林炳權陳長宜梁太林梁貞榮梁成之等無干特此佈聞

大清光緒三十年七月十四日　承頂人林炳權陳長宜梁太林梁貞榮梁成之仝啟　丑

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充工役者其票當于西一千九百零四年實添末月一號即華七月廿二日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

一在廿公廨六甲捕房建築英差住居之所　二建築王家印字舘暫居之所

如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣幷向營造司署大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零四年八月二十四號　示

我將去之

啓者本眼科醫生及精製眼鏡師已到本坡寄寓拋球塲呵紮體有祿大酒館第十號寓務然此行到叻不過句留數日至本月十七日便將他往矣諸　仕商有欲治目疾及欲購眼鏡者請早　玉臨爲盼此佈　英一千九百零四年八月十五號　勝沙勝士謹啟

新屋招租

啓者茲有新屋十間其五間坐落絲絲實得力餘五間坐落實丹尼實得力屋背相連至西本年實添末月一號完工可以居住　諸君有欲租賃者請到尼亞美拿實得力門牌第七號萬拿施士庫內面商便悉此佈

英一千九百零四年八月五號

大清光緒三十年六月廿四日　萬拿施士庫謹啟

精製印稿墨水發售

啓者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防撇濃過畫致有墨痕外逸印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足茲有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無濃痕溢出之嫌雖能隨筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館爲之代售今特廣爲傳佈銷場加以藉擴物美價廉一試便知其妙矣此佈

甲辰年三月十四日　本館謹啓

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標爲臨池酒久已風行已爲諸君所共鑒不意此酒銷路暢旺奸商志圖射利以致魚目混珠不分良惡誤諸君所有嗜飲此等假冒之爲臨池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆周知免受偽徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之福

也啟者近來覺有偽徒假冒本公司正金鐘標之爲臨池酒其標頭惟妙惟肖本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標爲臨池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其益遠近馳名而各偽徒假冒之酒氣味醜同相益大異故其所沽之價比之本公司賤亦公司所應到正金鐘標之爲臨池酒其標頭經已與官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之爲臨池酒者務必留神細察勿爲偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

大英一千九百零三年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟

新嘉坡五条呼安公司
專辦祖家頂上美酒發售此係
荷界庶小康諸君光顧認明印標

嘉怒鈕公司

金鷄蠟樹補功藥酒

請認標爲記

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄蠟樹產自德國尊如秘稱之年採其強兼配促神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘封純係稱贊此酒之功能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋漓如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能溫和子宮養頤肥體示無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥資概免謝儀倘蒙惠顧新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

新嘉坡士庫德國神農大藥房謹啟 文

大英一千九百零四年十月廿九號

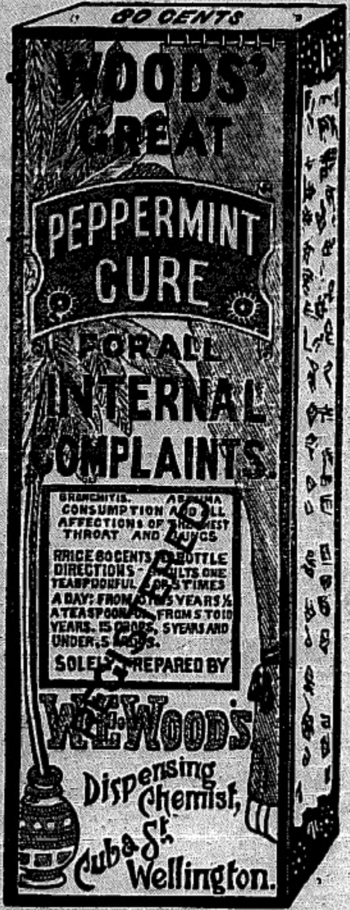
WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

此藥水乃在英國所製並非他國所製

此藥水乃在英國所製並非他國所製

此藥水有何好處

此種藥水專治咳嗽 流涕 喉症 各種腹痛 若治小童之病最爲靈驗 在于罇外貼有標頭無論新嘉坡檳榔嶼以及九州府之華人洋藥房藥店均有代售 諸君有欲採購者認明標頭庶不致悞此佈



大英一千九百零五年七月五號

鬱兀烈卑巴民九亞有限公司謹誌

此藥水乃在英國所製並非他國所製

此藥水乃在英國所製並非他國所製

恒棧雙蝠紅烟發售

鶴緋紅烟一項業已流行各埠屢銷動適數萬箱茲本棧不惜鉅貲復揀選各地道上葉用法製成有除瘴辟瘴之功無傷腦燥津之患 貴客光顧請認恒棧雙蝠招牌爲記計每箱裝足一百四十包每包重半斤每箱價銀二十五元恐遠近未及週知特此佈聞 總發行處吉隆坡本棧 分售處新嘉坡廣恒號 芙蓉廣生號 金寶廣恒機 香港恒記行 省城廣祥號 江門廣恒號

光緒三十一年七月初三日

吉隆恒棧謹識 文

代理保險告白

啟者特字通知本公司現在代理嗎尼目怒勿里智馬根底羅惹益西前三間火燭保險公司之保險事宜諸君有欲向此三公司買保保火險者本公司所抽之費槪與他家相同如有賠欵不必函詢歐洲本公司可以照給此佈

大英一千九百零五年七月十號

明嘱也公司謹啟 文

新到影相乾片藥料行發

啟者本號專辦影相器具乾片膠紙放大紙各色藥料各款咭紙平價發行代寄各埠依期無悞 富商賜顧來問價錢做號樂爲答覆此佈

光緒三十一年六月初十日

星架坡直落亞逸街應和會館前五十七號廣興祥啓 文

芝罘專電 ○本坡序里不來西報接到十九日芝罘發來專電云最後旅順難民逃至芝罘據稱現在旅順[illegible]衛國平靖又曾日軍日[illegible]攻旅之役死傷共四萬名現在日軍逐日均有增派軍兵前赴旅順水陸並進增援之兵該由日韓與保家所轄調來云 同日芝罘專電云據來請華商因見各在大連灣及牛莊之生理均未能重興貿易而日商則獨攬利權爲此衆心悉憤怨云

香港專電 ○本坡序里不來西報接到二十日香港發來專電云停泊上海之俄國快船亞士哥及水雷獵船報羅沙梅均於十九日將彼船中軍械一律繳去云 同日香港專電云鞍山站已於十八日爲日軍攻佔云

俄日役務電音 ○本坡實得力太晤士西報得接十九日英京來電云勞打電局駐遼陽採訪人將遼陽戰事電報回英云俄將沙加羅夫于十七日電報俄京云昨十六日俄軍戰後幾將機炮六尊棄去至于死傷之數若干尚未詳悉然諒不過一千五百名凡屬死傷之兵皆爲日軍鎗尾尖刀及六响手鎗擊刺所致于此可見當時兩軍兵鋒之迫近以及爭持之劇烈嗣因日軍以偏師抄襲而居前敵者又復猛撲前來是以俄軍不得不退據他處至十七日下午日軍進兵來攻俄軍拒之此場惡戰日軍存一必死之心向前攻擊云該採訪人續電回英云當俄軍退回遼陽時查有上將兩員歿于是役云 按沙加羅夫乃俄帥古勞北京部下之上將據其所報觀之竟將機炮六尊棄去且陣亡軍士至一千五百名則是役俄軍之大敗可知又謂俄軍所以死傷因受日軍鎗尾尖刀及六响手鎗擊刺所致又足見當時兩軍皆以短兵相接是必俄軍敗走日軍尚復窮追也且該將又言日軍存一必死之心更可見日軍捨死忘生直前弗退跡其勇敢之概宜乎每戰皆捷名播寰區有兵如此烏得不勝

英俄船務交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到二十日英京來電云英廷已派兵輪四艘及快船一艘駛赴非南海面四處找尋俄國以郵船改作快船之彼得堡及士摩連士兩艘云 按英廷此舉殆欲巡此兵輪快艇往覓俄船傳交俄廷停搜局外船舶之命免衛兩國之邦交于此可見英國欲保承平眷懷大局否則多派戰艦四出跟踪遇有俄艦滋擾英輪卽執公法炮而攻之使至沉溺亦復何怯所可異者俄之快船每到一處當必電告俄京是則俄廷若欲止之自不難覆以一電茲何以久延時日仍在海上遨遊都曾思之未卜俄果有意滋擾英輪以阻其航海生涯而思抒其怨毒否耳

戰事述電 ○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云本日上午十點鐘得接東京外部來電云俄日兩軍鏖戰在遼陽開仗十五日本第一軍往攻駐守遼陽東南方相距廿三英里之俄軍該軍屯營山嶺崎嶇殊甚迨至是夕日軍中營步兵已破俄營惟存左右兩翼之俄軍死守方位至翌晨十六早兩軍復大戰俄軍仍以死拒敵毫無退縮直至入夜日之左軍夾攻俄軍彼此血戰一場始將俄營左右兩翼擊潰尋其機炮八尊十七日日軍全隊合攻俄軍戰至日落時所有俄軍屯紮之區皆爲日軍攻佔是役也日軍死傷至二千名初日軍另有其隊追襲逃潰之俄軍而俄軍紛紛向鞍山站退走并未返戈再戰無如其時復遇他隊日軍中道截擊以致倉皇四散直竄遼陽日軍仍復窮追發炮轟擊爲此俄軍死亡之數殆不勝屈又被日軍奪去機炮八尊其餘被奪軍械糧車營寨各物不計其數云

作僞僞工 ○探聞本坡近日有人假冒實得力國家所發五員小鈔票摹做甚工宛如真票不過較之真票其紙度闊半英寸中之七五而已願坡中人有行用此等鈔票者務必慎爲鑒別勿爲所愚則幸甚 又得檳城來札據言該埠有人假冒實得力國家新出之鈔員亦甚形似云

魂遊特異 ○西婦里娜素善魂遊之術本日經有告白附刊本報訂期明晚在大會堂中開演妙劇其事甚奇探聞此婦標緻異常歐美兩洲艷名久著曾有名畫師繪其容貌藉以圖財世有購得芳容者無不日喚真真神馳像外婦復深得魂遊秘法挾技遨遊每駐芳蹤人爭先睹當演法時向座上客念念有詞卽能携客魂遊相與歌舞哀號且能同行繩上此等精妙不特見所未見抑且聞所未聞又有一綠瞳者亦擅此技與婦偕來益復助其巧妙此緣世人之眸子皆黑彼獨綠色其于魂遊之技尤屬合宜具此二難頓成兩美諸士商有欲一飽眼福者盍往觀乎幸毋失之交臂也

招承餉碼 ○北慕娘國家因欲招人投票承充各項餉碼已在本報刊登告示兩通覽之便悉其詳矣

招充物役 ○本坡國家意欲招人投票承供物料及充工役業由輔政司示登本報覽之便悉其詳矣

巡視工廠 ○日本下關來電云東歷七月十二日前內閣總理大臣伊藤春畝侯由東京抵下關終日兀坐旅館中絕不聞有何舉動入夜散步門外觀漁舟二十餘號在海上打魚舉網鳴櫓意頗自得翌日午前鐘鳴十下挈同栗野筑都二氏及製鐵所總理中村氏山由縣知事渡邊氏隨員宮田氏幾水巡捕船鴻典札由小門鼓輪出玄海勘視若松築港工程與築港公司總理人高橋氏互談一切迨十一下鐘越二十分時船抵製鐵所旣傍岸工師今泉氏率同各執事及九州鐵道公司總理仙石氏福岡縣議員某氏出迎中村氏先導八幡製鐵部縱覽製造之艱處燒煉焦炭處鍛工場試冶礦爐鎔銑鑪煉鋼廠每至一處中村氏必令工師細述情形當伊侯在煉鋼廠時將熱鑪開鑪鎔鐵種種技術詳加致察日過午始入相構官舍午餐

殺人償命 ○前禮藍烟通沙必敦輪船粵籍火夫莫乾刺斃全籍火夫頭人謝火一案事因該船係由歐洲東來兩人同在一房分榻

美交萬蘭池酒發客

啓者美交萬蘭池酒行銷最久遐邇知名各國官紳宴客之時樽組聯歡多用此酒互相酬酢五大洲諸大酒店均有銷流蓋緣此酒色味俱佳久而不變 諸君試飲一次便知其美殊常本公司可保此酒確係法國著名鉅廠蘊釀而成實與他家有別 諸君有欲購飲者請認標頭何也此佈

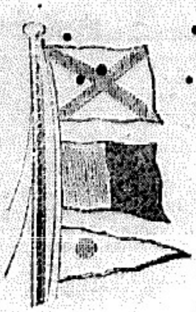
英一千九百零五年四月二十二號

代理人牙直里

有限公司啓謹

旗標烏蜜酒發售

啟者蜜酒銷流亦已廣矣然
而家製造多則精粗不一求
其能令飲者百發而無一損
莫如旗標烏蜜爲最良此標
蜜酒係在英京久已著名之
釀酒家所製與別不同現在
新嘉坡 永和成公司
德茂公司



允吉公司
怡昌公司 豐盛公司以
及各酒店均有零沽 諸君
有欲採購者務請認明所刊
標頭庶不致悞特此佈聞
大英一千九百零五年十月三號
新嘉坡代理人兒直勝嗎
士及其子有限公司謹啟

上庄補血勃灣酒發售

啟者本公司所沽此標勃灣
酒係由歐洲辦到嶋首紅色
久已中外知名不特氣味香
甜而且常飲此酒便覺顏色
光華精神日長較之他家所
製真有霄壤之分蓋緣此酒
最能補血養臟血一充足則
氣脈自必
流通四肢

百骸無不舒暢本公司可保
此酒乃上庄之酒 諸君有
欲壯體延年者請各 玉臨
勿基第八號門牌本公司內
採購可也特此佈聞
大英一千九百零五年八月一號 四
兒直勝嗎士及其子有限公司謹啟

Joseph Travers & Sons, Ltd.

8, Boat Quay.

頂上法國舊萬安池酒發售

啟者本公司不惜重貲尋辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此庄之標名喚莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁賈者請移玉至本行內購標不悞

保家頂上法國舊萬池酒

莫實德公司

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒美號　鳴昌號　取昌號　怡昌號　德茂號　上珍號

錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司　廣仁興　啟

大英一千九百零五年八月廿六號

莫實德公司謹啟

上等蜜酒發售

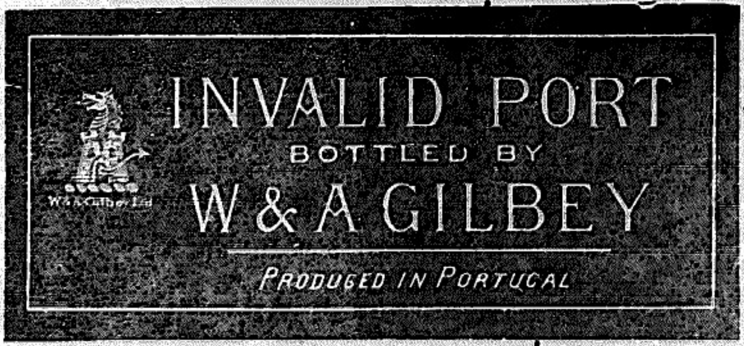
啟者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗為記此酒實英法良乃係最上之品現在埠中所沽烏蜜酒款式太多諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其為第一美酒飲之甚為有益一試便知不謬也特此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

光緒三十年元月初七日

代理人牙直里有限公司謹啟

宜呂美勃灣酒發售



啟者宜呂美之勃灣酒在埠中最為馳名諸君若飲勃灣酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃灣酒即時與官嚴究并此廣告 諸君如欲購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與此庄冒為相似之勃灣酒以免受愚為要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟

紅首雁仔標萬蘭池酒發售所

啓者本公司所製之紅首雁仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽實蓋緣其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深奬譽現在歐洲一帶各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚關合宜諸僉賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭并有只公司乙拿模爲懇匹免爲魚炑之混膠老惱公司啟是切盼

一千九百零五年二月十二號

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡 華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚適合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

新嘉坡膠老惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木涼庄諸君光顧認明印標

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠老惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零五年正月十三號

膠老惱公司謹啟

耶美嶺祖家灰發售

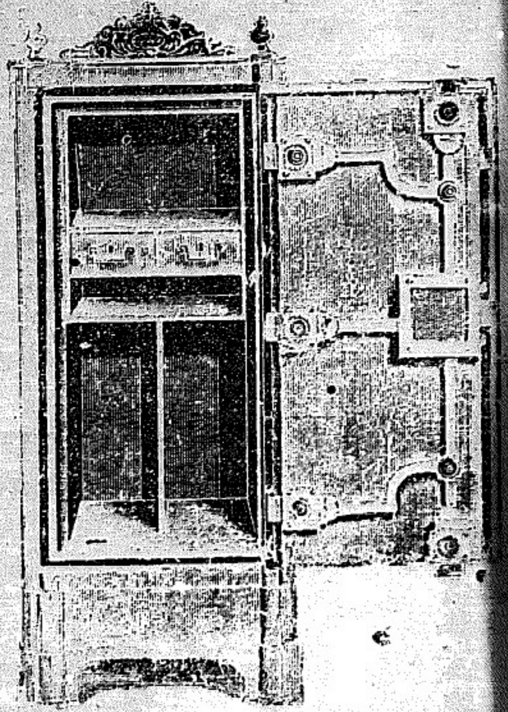
啟者本公司特此通知 諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購

耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記

西一千九百零五年三月廿二號

新嘉坡代理福齡公司謹啟 坿

鐵櫃出售

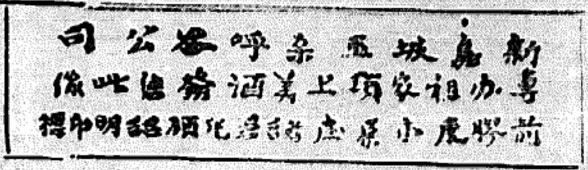


啟者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有巧人齊智人以及作樸寶生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈・大英一千九百零五年正月十三號

膠老惱公司謹啟 坿

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分真惡而諸君所有飲此等假冒之萬蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也取者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之萬蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不愼受害甚深因本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒不惜工本係以頂上貨料釀成以故曾飲此酒者皆知其聲遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈　聞

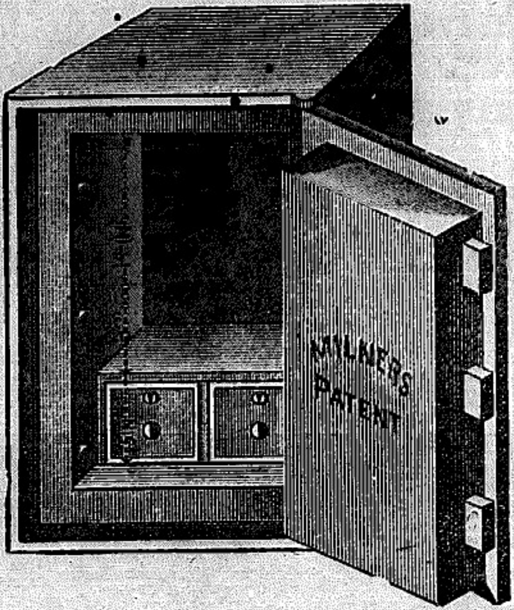


大英一千九百零五年二月廿三號

嘉怒鈕公司　啓

堅固鐵橱發售

啟者不解衆人何以專買賤物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵橱天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵橱乃用最堅之鐵製成與他家之鐵橱用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵橱大小國皆備該鐵橱在天下各銀行各洋行皆有購用而英京家購買此鐵橱尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購用足見工精料美迥異尋常　諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈

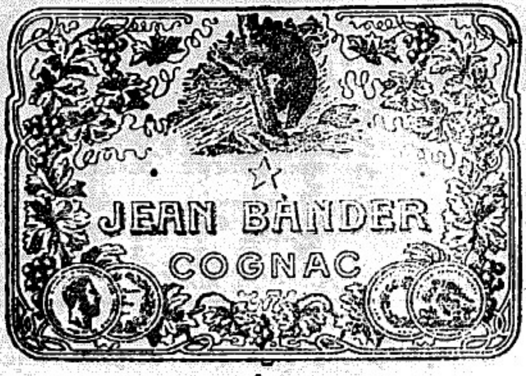


大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

頂上法國保家舊萬年池酒發售

啓者此種伊燕醬尼之舊萬年池酒本公司可以保家確在法國最大廠所製造此酒出售不過兩年迄今銷場甚廣且其價值比之他家更廉本坡各店均有發售　諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致悞特此佈聞



代理人牙直里
有限公司謹啟
大英一千九百零四年二月十號

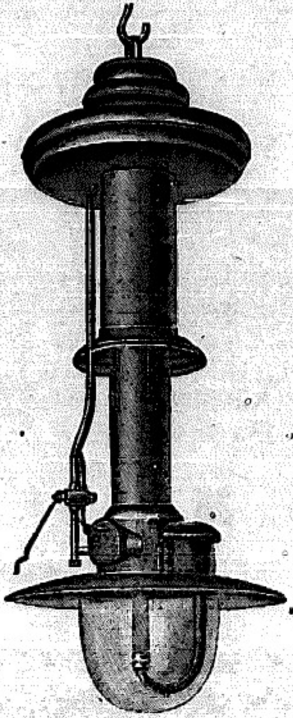
禮里夏吃力有限公司告白

RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical & Electrical Engineers and Shipbuilders.

Singapore and Ipoh.

啓者本公司現有沙嗎勝之火酒燈發客此燈可能光於內並能光于外即遇大風亦不能熄試問何處火酒一大可燃至二十點鐘之久其光極明真異常精巧也此燈在于本廠內燃點　諸君欲觀者祈賜　玉臨可也〇本公司之電氣所乃係精練之西人爲之督理其中之全副電具可能用其電力以行機並能用其電光而作燈亮並有太哪摩電氣動力之機器摩打動力之機器開閉分枝電管器具電機風扇及電線凡屬各款電氣所用之大小器具俱皆齊備又本公司之電氣師皆甚有人邀往詳論電氣各事以便告知其情形也〇本公司之機器製造廠有各款大小機器水鼎抽水機器并常有船中所用各等物料欲知其詳細圖式詢問本行便悉本公司現在代理發售亞里敏及拿叻之摩打自行車水汽貨車以及金馬勞之點油機器〇本公司之製船廠能造火輪船尾輪之火船小輪船浮水橋及輕便艇等均有預備各款圖式以便　諸君採購本公司認真巧手修葺火船以及大小機器各款鐵務等件本行之船澳在于丹戎隅能修一百六十英尺之船　諸君賜顧請來面商本行所用之電報字碼乃是夏吃　力士特此佈告



大英一千九百零五年十月十七號　光緒三十一年九月十九日

星架坡　白臘　意坡　禮里夏吃力有限公司謹啓

上庄補血勃灣酒發售

啟者本公司所沽此標勃灣酒係由歐洲辦到鰲首紅色
久已中外知名不特氣味香甜而且常飲此酒便覺顏色
光華精神日長較之他家所製貨有霄壤之分蓋緣此酒
最能補血養臟
血一充足則氣
脈自必流通四
肢百骸無不舒
暢本公司可保
此酒乃上庄之
酒諸君有欲壯體延年者請各 玉臨勿基第八號門
牌本公司內採購可也特此佈 聞

大英一千九百零五年八月一號

兒前勝嗎士及其子有限公司謹啟

Joseph Travers & Sons, Ltd.

8, Boat Quay.

亞木票蘿家灰發客

啓者本公司所沽亞木標蘿家灰乃係天下馳名已由本坡管理師實及麥師閣致驗於西一千九百零二年實臘末月廿二號所覆本公司之信據云彼貴公司實臘末月五號來函本師已將存在打里几納實得力貴公司貨倉內之亞木標蘿家灰細爲致驗並將其情形告知本師驗畫于十二桶內取灰多夕以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗視家灰之器具搗碎再爲細乃驗知

灰之膠力及耐久富以亞木標蘿家灰爲第一等又將灰再爲研末轉閱此灰堅固之原質甚爲勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄蘿家灰可在本坡推爲最上西本師自驗蘿家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈　聞

一大英千九百零五年二月五號

代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啓

王帽標啤酒出沽告白

NY CARLSBERG BEER
NY CARLSBERG
COPENHAGEN

NY CARLSBERG BEER
NY CARLSBERG
COPENHAGEN

啓者本公司向歐洲運來之啤酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉宜實又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽　諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零五年二月五號代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啓

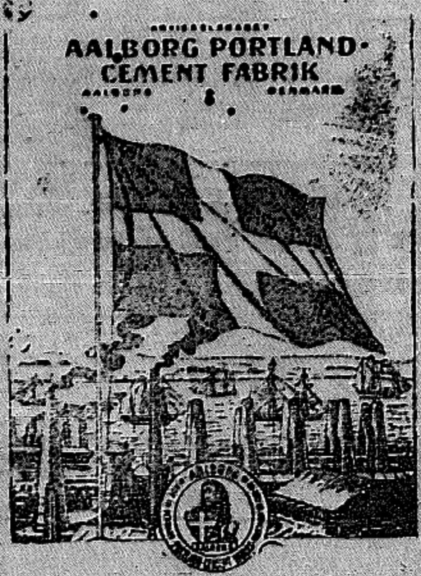
鐵器美酒牛乳牛油發售

啓者本公司專有鐵條及鉛葉鐵釘鐵板白鐵片并各鐵器甚多　威實忌酒車籠角關池酒及各式美酒罐頭牛乳糖結皆備　牛油及罐頭食物客發售因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者來　玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零五年二月五號打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹

亞木票祖家灰發客

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師官及麥務關玟驗於西一千九百零二年實驗未月廿二號所擢本公司之信據云接貴公司實驗未月五號來函本師已將存在打里几納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細爲攷驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再爲細乃驗知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰爲第一等又將灰再爲研末確知此灰質固之原質甚爲勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推爲最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈　聞

大英一千九百零五年二月五號

代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊嚦紗直有限公司謹啟

王帽標嗶酒出沽告白

啟者本公司向歐洲運來之嗶酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣買又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽　諸君有欲採購者請賜試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零五年二月五號代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊嚦紗直有限公司啓

鐵器美酒牛乳牛油發售

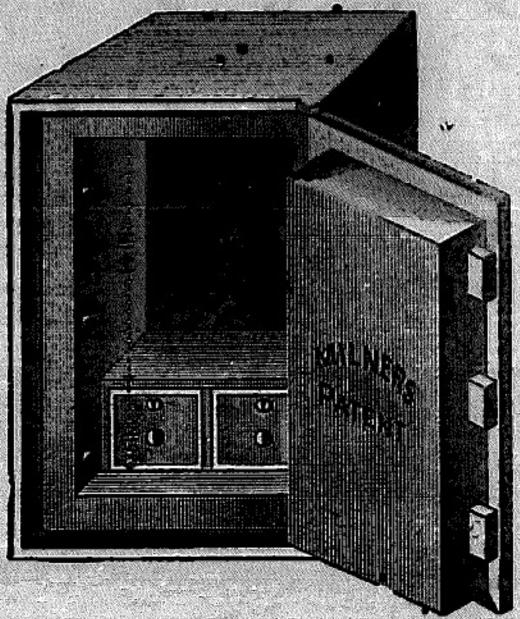
啟者本公司素有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片并各鐵器甚多　威士杞酒車輪萬蘭池酒及各式美酒罐頭牛乳稀結皆備　牛油及罐頭食物客發舊因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者來　玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零五年二月五號

打里几納實得力門牌第六號第七號伊嚦紗直有限公司謹啟

堅固鐵櫃發售

啟者不肖衆人何以專買賤物以致銀錢被人偷竊並有棉拿鐵櫃天下行銷最廣盜不能開火不能燬因棉拿之鐵櫃乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫃用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫃大小均備爾鐵櫃在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國家購買此鐵櫃尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購用足見工精料美迥異尋常 請君欲保無虞購之便知不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美安萬聞池酒發客

啟者美交爲萬聞池酒乃在本埠行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少變 諸君凡經飲過者無不稱讚此酒可保乃法國所釀之酒而且標頭經官注册不准做效 諸君有欲購飲者請千認標頭可也此佈

大英一九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司啓

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒銷旅邁盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君所有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益

也啟者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之萬蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒不惜工本係以頂上實料釀成以故曾飲此酒者皆知其發達近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同相發大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已與官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

新嘉坡五条呼嗒公司
專办祖家項上美酒務自叱係
前彬庚小坡庄諸君化個紹明卬得

嘉怒鈕公司

大英一千九百零五年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君所有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也敢者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之萬蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其發遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈 聞

新嘉坡五条呼嗟公司
專办祖家項上美酒倫進此係
前將康小景庄諸君光顧認明印標

嘉怒鈕公司

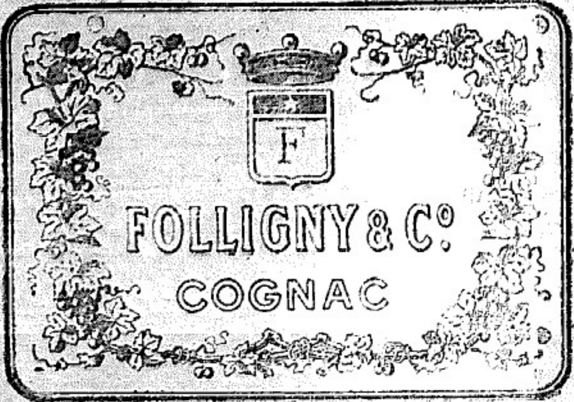
大英一千九百零五年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟

頂上法國舊萬安池酒發售

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此庄之標名喚莫實德公司酒味醇熱價亦相宜本坡各大牌酒店多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸君買者請移玉至本行內贈標不悞

保家頂上法國舊萬池酒



莫實德公司

計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

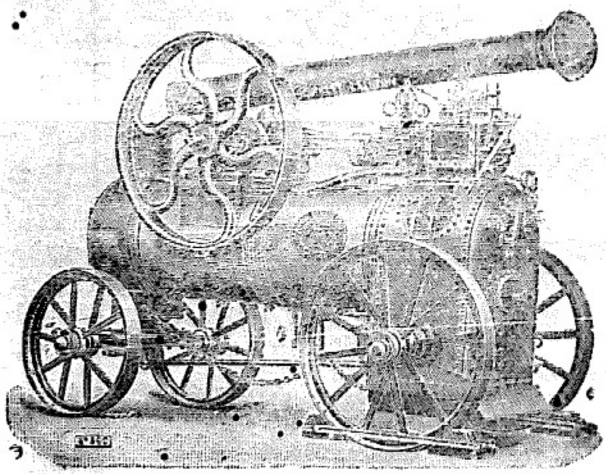
恒興號　錦昌號　啟昌號　怡昌號　德茂號　上裕號

錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司　廣仁興

大英一千九百零五年八月廿六號

莫實德公司謹啟

各式機車發客



啟者本公司常有火車　製油機車　及開礦所用機車
[illegible]所用機車　火船所用機車　製造酸柑水之機車
抽水機車
以及各種
機器車輛
出售其價
均甚相宜
諸君如欲知其詳細者請到本公司查詢便妥特此佈

新嘉坡[illegible]有限公司謹啟

開大英一千九百零四年十一月五號

巳

光緒三十一年八月初九日滙票行情叻報館刊

舊烟土	九百六十五元	九百六十五元
新烟土		
上印錫	八十一元半	
叻什蜜		八元七角
叻白椒	每担	三十七元五角
叻烏椒	每担	二十八元半
足金	每盎萬	七十三元半
金盾行情	金盾一個	九元五角半
印度盾	一百元兌	一百五十七盾半
爪亞盾	一百元兌	一百廿七盾二五
匯票行情	銀行利息	九八仙
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	七元兆
	商人三十日期銀票一百元銀行	九元兆
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	六元半
	商人三十日期銀票一百元銀行	八元半
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百廿七盾半
	商人三十日期票	一百廿九盾半
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百廿七盾半
	商人三十日期票	一百廿九盾半
匯三寶瓏	銀行現銀票一百元值	一百廿七盾二五
	商人三十日期票	一百廿九盾二五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百廿七盾二五
	商人三十日期票	一百廿九盾二五
匯井里汶	銀行現銀票一百元值	一百廿七盾二五
	商人三十日期票	一百廿九盾二五
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百五十八盾兆
	打電信	一百六十盾七五
	商人三十日期票	一百六十盾七五
匯加里吉打	銀行現銀票一百值	一百五十七九盾
	打電信	一百六十一盾
	商人三十日期票	一百六十一盾
匯上海	銀行現銀票	七十八兩半
	商人三十日期票	七十九兩半

輪船開行

加勝巴	萬里屋輪船	初十日	上午七點	遮旦弟利士
泗水	望加錫		又	
網咯	日裡輪船	初十日	下午四點	旼馬也洋行
香港	安那呂舍船	初十日	下午三點	開行
上海	日本		又	
麻六甲	海龍輪船	初十日	下午四點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
嗎辰	奕珍輪船	初十日	下午四點	遮旦弟利士
荖聿	高低峇力巴板		又	
關丹	禮蘭輪船	初十日	上午十一點	亞紗德公司
丁加奴	吉蘭丹宋卡網咯			又
峇株巴轄	永豐輪船	初十日	上午十一點	安和號
麻坡	實里蘇輪船	初十日	下午二點	合隆號
麻六甲	又	又	又	又
彭亨	實德敏輪船	初十日	下午四點	興隆號
北千	關丹丁加奴吉蘭丹			又
西貢	奄冥老禮爾船	初十日	上午十一點	法國公司
加勝巴	瑞娘輪船	初十日	下午四點	協榮號
井里汶	三寶壠	又	又	又
麻六甲	麻六甲輪船	十一日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
吉壠	檳星輪船	十一日	下午一點	錦南興
檳榔嶼		又	又	又
納閩	興邁輪船	十一日	上午九點	明嗎也洋行
呂錫洞	龜叻仙那簡		又	又
檳榔嶼	馬夏峇里汶里	十一日	下午三點	遮旦弟利士
三網	亞齊荷禮禮	巴東		又
巴爾	亞沙漢輪船	十一日	下午三點	明嗎也洋行
美勝	檳榔嶼亞沙漢		又	又
峇擸陵	仙那簡輪船	十一日	下午三點	明嗎也洋行
望加錫	萬鴉老簡仔低	作郎	礁落	又
峇眼	漳福建輪船	十一日	下午四點	金福和
加勝巴	直葛井里汶	三巴壠		又
檳榔嶼	雙安輪船	十一日	下午二點	雙德美公司
仲光	又		又	又

三晶酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三晶酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君諒買本行白頭三晶酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡復明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告 大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久巳遐邇馳名茲復由英新辦到頂爾士斗雲字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧務細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

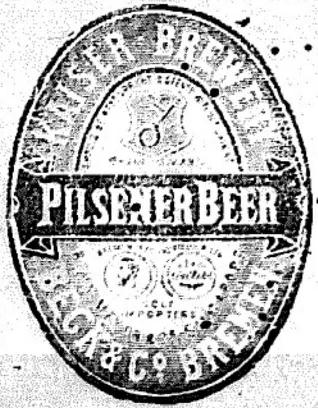
標酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壠 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大淸光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓



法國頂上蜂巢標萬蘭池酒發售

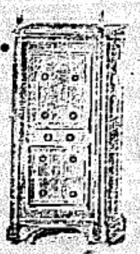
敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒淸香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋爲佐餌中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂巢標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有潤佮之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟儉薄其次則惟保兩然必須自以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲 諸翁之所共賞也啓者本行所沽之鐵櫥久巳馳名於東方一帶而於叻坡則辟名尤著至本行沽賣此等鐵櫥巳有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開并其櫥全身均用鐵製成



並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不罹焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡鋪戶商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之餘佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購爲盼 大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此埠之酒并未沽與本坡商店此酒味香質美價今又相宜

因欲俾埠人對飲此種伊弗魯尼之舊萬年池酒定于數月之內歉收

中價實在此間比之所收之價其值幾倍本公司可以保家囉在法國

最大際所出產酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故

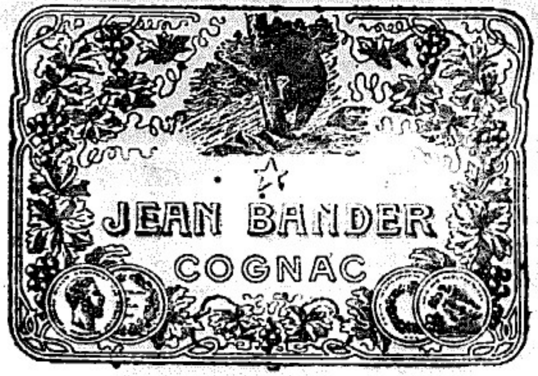
將標貼於樽此標之上

特有一幅諸君有欲

沽買者請認明標頭庶

不致悞而本公司并非

長久有此最廉之價



代理人牙直里

有限公司發啟

大英一千九百零四年三月十號

諸君幸勿失此機會不爲深購凡此酒之味香不啻變非如他牌之酒

六號碑此種商標伊弗魯尼萬年池酒在以下所列之店均可沽

德茂公司　怡昌公司　陳大耳公司　文成公司　廷貴公司　及各

零沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請　玉臨本公司可也此佈　啟

慕娘有限公司告白

啓者特字通佈本坡商賈中人知悉本公司代人購辦以下所列之物

滿甸里及巴呂廠之羅知 摩敦礴頭食物 吉臚絲及勿力威

呂礴頭食物 怡自凌油 有劇沙團綫 英國鐵 [illegible]標鹵兒

荷國鐵 鐵箱 刀仔 刀 燈 以及各項物件 諸君有欲

託本公司採辦以上各貨者本公司所抽用費甚微而且賬貨不取利息以便 諸君時常惠顧本公司最專 諸君試計本公司代爲辦貨其貨之價比之 諸君自向歐洲採辦更爲應宜請各

玉臨便知不謬此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

上庄祖家灰發客

啓者此鷹標之祖家灰國家及
工部局時時購用兩且此灰經
由國家試驗知深此灰若在新
嘉坡行銷乃係第一等之灰實

爲他家所未見 諸君欲購請
各玉臨司也此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

慕娘公司沽酒告白

啓者本公司經加爾威實托
酒乃是烏白標頭及紅標頭
諸君欲購此酒者請到本
公司採買可也其餘各處酒
店均有發售請認標頭便不
致悞此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啟

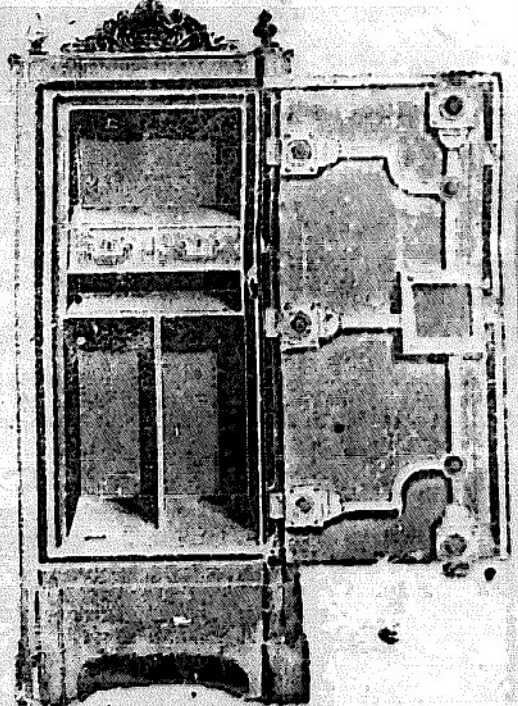
耶美嶺祖家灰發售

啓者本公司特此通知　諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記

西一千九百零五年三月廿二號

新嘉坡代理福南公司謹啓

鐵櫃出售



啓者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久　諸君購用莫不讚賞其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊贊人以及作欄營生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈　大英一千九百零五年正月十三號

膠荖惱公司謹啓

紅首鬼仔標萬蘭池酒發售所

啓者本公司所製之紅首鬼仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣槪已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一帶各國之人無不飲尊此酒因其氣味清香遠勝矜他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸僉酒顧新細心辨賜紅頭庄及以認所列各標以上所來士古頭上有只公司乙幷模爲濾庶免爲魚珠之混是切盼

一千九百零五年二月十二號

膠荖惱公司啓

正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均專用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成趟以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之燕釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠荖惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零五年正月十三號

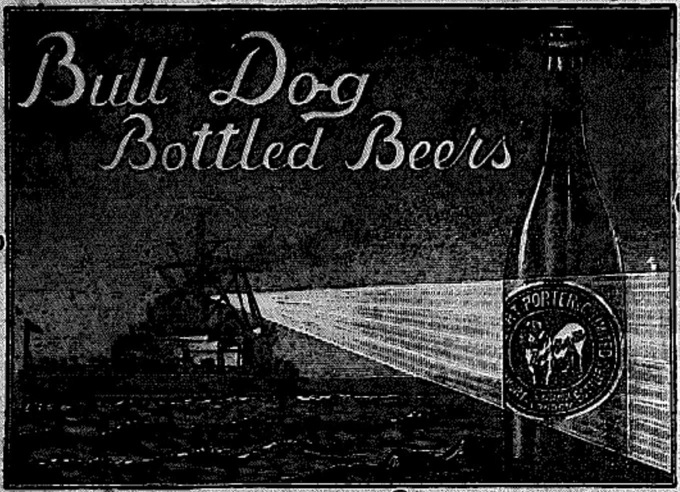
膠荖惱公司謹啓

新嘉坡膠荖惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

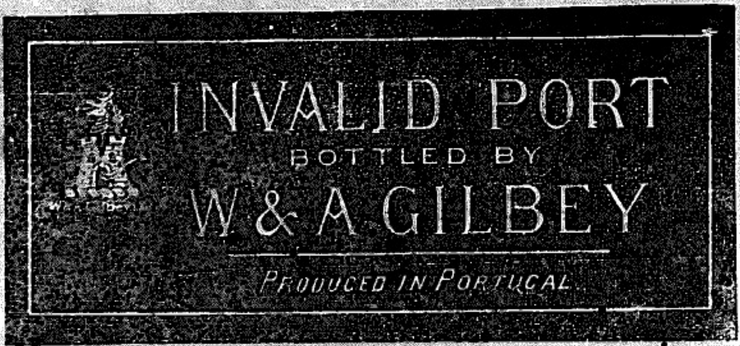
上等蜜酒發售



敢者 諸君若
貿白蜜酒及烏
蜜酒必須覓此
狗標之蜜酒此
狗標蜜酒乃用
一狗為記此酒
質美法良乃係
最上之品現在
坡中所沽烏蜜
酒款式太多
諸君若有購此
狗標烏蜜酒則
可保其為第一
美酒飲之甚為
有益一試便知
不謬也特此佈
聞
大英一千九百
零四年二月廿
二號
光緒三十年元
月初七日
代理人牙直里
有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售

敢者宜呂美之勃灣酒在坡中最為馳名
諸君若飲勃灣酒必須購此宜呂美者勿買
假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃
灣酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君知悉



購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與
此庄畧為相似之勃灣酒以免受愚為要此
佈
大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司啟

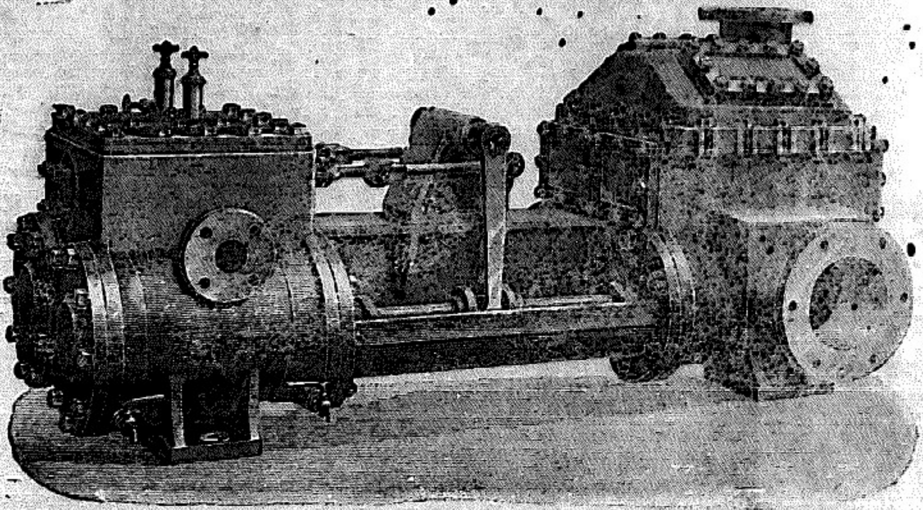
禮里夏吃力有限公司告白

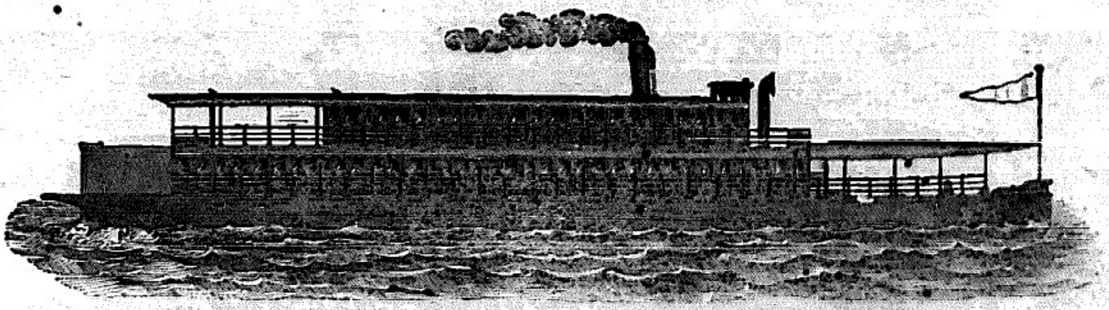
RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

ENGINEERS AND SHIPBUILDERS,

SINGAPORE.

設有工藝之事及電氣之器及各
項機器車及船中機器皆能製造
并能包工造成在本坡及白蠟意
協皆有
分際代
造若欲
傳電至
本坡及
白蠟意
堡祇用
夏吃力
名字便
能轉達
本公司
常有此
圖之車
及抽水
機器每
點鐘能
抽二萬
牙蘭并有各式鐵鼎各式車輛各
式抽水機車皆備
西一千九百零四年十月十九號





工字鐵柱雲鐵
及T字鐵條鐵
杉鐵條及各項
鐵器在東方所
沽各項機器所
有器具以本公
司為最多若欲
知其價值并有
何物件出沽請
即函知便能寄
覆木公司能製
鐵質及木質之
船輪船并載客
及載貨之船及
小輪船貨艇并
輕便船即如此
圖之式此佈
西歷一千九百
零四年十月十
九號
禮里夏吃力有
限公司謹啟